SPEAKER WIRELESS

WAVE A40

MANUALE D'USO

AVVERTENZE

SI PREGA DI LEGGERE E CONSERVARE QUESTO MANUALE.

-Questo prodotto non è un giocattolo; tenere lontano dalla portata dei bambini.
-Non usare il prodotto per scopi diversi da quello per cui è stato costruito.
-Un impiego del prodotto per usi diversi da quelli consentiti può dar luogo a situazioni di pericolo.
-Solo per uso domestico.
-Tenere il prodotto lontano da fonti di calore, superfici calde e/o infiammabili.
-Per garantire le prestazioni impermeabili della speaker wireless, rimuovi tutte le connessioni dei cavi e chiudi il tappo USB. Esponendo lo speaker wireless a liquidi senza seguire questi passaggi, si potrebbero causare danni permanenti allo Speaker.
-Non esporre il tuo speaker wireless all'acqua mentre è in carica, poiché ciò potrebbe causare danni permanenti allo speaker o all'alimentatore.
-La classificazione di impermeabilità IPX7 significa che lo speaker può essere immerso per un massimo di 30 minuti a una profondità di un metro.
Verificare periodicamente lo stato del prodotto e in presenza di anomalie contattare il rivenditore o personale qualificato.
-Se lo speaker non viene utilizzato per un lungo periodo, si consiglia di caricarlo almeno ogni tre mesi.
-Non smontare mai il prodotto e non tentare di aprirlo; al suo interno non esistono parti riutilizzabili dall'utente.
-La durata della batteria varia a seconda dei modelli di utilizzo e delle condizioni ambientali.

Per evitare possibili danni all'udito, limitare il tempo di ascolto a volumi elevati

Attenzione! Questo prodotto contiene batterie al Litio.
Leggere attentamente le avvertenze prima dell'uso!
Pericolo di esplosione se si tenta di sostituirle o caricarle in maniera non corretta.
Le batterie sono integrate e non possono esser rimosse dall'utente.
Per eventuale smaltimento verificare le disposizioni del proprio comune.

La potenza fornita dall'alimentatore (non incluso) deve essere tra minimo 15Watt, richiesta dall'apparecchiatura in uso, e massimo 60Watt per raggiungere la massima velocità di ricarica. Ricarica rapida USB PD.

PULIZIA DEL PRODOTTO

Per pulire il prodotto utilizzare semplicemente un panno umido.
Non immergere lo speaker nell'acqua.

SPECIFICHE TECNICHE

Modello: AMATO013
Wireless: V5.3
Banda di frequenza BT: 2402-2480 MHz
Potenza massima di trasmissione: 0,87 dBm
Impermeabilità: IPX7
Batteria: 10.8V/5000mAh
Tempo di ricarica: 3 ore
Durata della riproduzione: 8 ore (a volume al 50%)
Uscita USB: 5V=2A (MAX)
Ingresso: 5V=3A, 9V=2A, 12V=1.67A, 15V=2A, 20V=1.5A
Uscita: 160W - 1 x 80W (subwoofer) 2 x 30W (midrange) 2 x 10W (tweeter)
Dimensioni: 480x203x299 mm
Peso: 5600g

COSA C'È ALL'INTERNO DELLA CONFEZIONE

x1 Speaker

x1 Manuale d'uso

x1 Cavo USB C to C

PULSANTI E FUNZIONI

1. **MODALITÀ**
Premere brevemente il pulsante MODE per passare tra le modalità AUX, USB e BT.
Tenere premuto il pulsante per 2 secondi per disconnettere o riconnettere l'ultimo dispositivo accoppiato. Dopo l'accensione, la luce sul pulsante M lampeggia, indicando che il dispositivo è pronto per essere accoppiato.
Una volta accoppiato, il LED rimarrà acceso.

2. **BASSI**
Premere brevemente: accende o spegne la modalità BASS.

3. **BROADCAST**
Premere brevemente: accende o spegne la connessione di broadcasting.

4. **V- /PREC**
Premere brevemente: diminuisce il volume, la barra luminosa inferiore mostra il livello del volume. Tenere premuto: brano precedente, tenere premuto in modalità AUX per ridurre il volume.

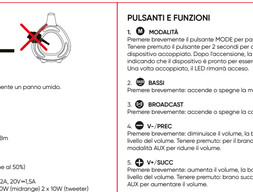
5. **V+/SUCC**
Premere brevemente: aumenta il volume, la barra luminosa inferiore mostra il livello del volume. Tenere premuto: brano successivo, tenere premuto in modalità AUX per aumentare il volume.

6. **PLAY E PAUSA**
Premere brevemente per riprodurre o mettere in pausa la musica.
Premere e tenere premuto per 5 secondi per rimuovere l'accoppiamento e spegnere il dispositivo. Ripristinerà il volume predefinito con un suono di avviso.

7. **LUCE RGB**
Premere brevemente per cambiare tra cinque effetti luminosi e spegnere la luce.

8. **POWER**
Tenere premuto per 2 secondi per accendere/spegnerlo.
Reset: tenere premuto per 10 secondi per resettare lo speaker se si è bloccato (si spegnerà).

9. **INDICATORE DI CARICA**
10. **PORTA DI RICARICA TIPO USB C**
11. **PORTA USB**
12. **PORTA AUX**



BLUETOOTH

Accendi lo speaker, cerca e seleziona WAVE A40 nel tuo dispositivo per connetterlo. Sentirai un suono di conferma quando la connessione sarà avvenuta con successo. Tieni premuto il pulsante M per scollegare l'accoppiamento.
Lo speaker si connetterà automaticamente al tuo dispositivo nei successivi utilizzi, se il dispositivo è memorizzato. In caso contrario, segui il processo di accoppiamento sopra descritto per connetterlo.

AUDIO AUX IN

Accendi il diffusore.
Usa un cavo audio da 3,5 mm per collegare lo speaker al tuo dispositivo e riprodurre musica.

USB

Collega una chiavetta USB allo speaker per riprodurre la musica salvata.
Funziona come un caricatore per caricare altri dispositivi USB.

SPEGNIMENTO AUTOMATICO

Lo speaker si spegnerà automaticamente dopo 10 minuti se il Bluetooth non è connesso o non viene riprodotta musica.

CARICA

Collega il cavo di ricarica fornito alla porta USB dello speaker e a una porta USB-C del tuo computer o a un caricatore USB-C. Il LED di ricarica si accende di bianco durante la carica, quando la ricarica è completa) 4 LED si accenderanno di bianco fissi. Si consiglia di caricare per 10 minuti prima di accendere il diffusore se non è stato utilizzato per 7 giorni, quindi puoi continuare a usarlo mentre si ricarica.

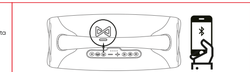
POWER BANK

Uscita massima di 2A per caricare il tuo dispositivo.

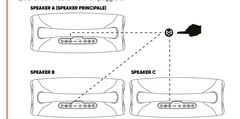
BROADCAST

Supporta la connessione wireless di più di 100 speaker compatibili WAVE A40/ WAVE A30/ WAVE A20 insieme, e lo speaker principale (WAVE A40) può controllare tutti gli altri speaker in modalità broadcast (incluso lo spegnimento).

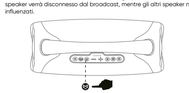
1) Accendi lo speaker e collega prima lo speaker principale al tuo dispositivo Bluetooth. Poi premi brevemente il pulsante broadcast, che si accenderà.
A questo punto, lo speaker principale è pronto per connettersi ad altri speaker e condividere la sorgente audio.



2) Premi brevemente il pulsante broadcast sugli altri speaker WAVE A40/A30/A20 per unirli alla connessione di broadcasting. Dopo di che, il pulsante broadcast dello speaker principale rimarrà acceso, mentre i pulsanti broadcast degli altri speaker continueranno a lampeggiare.



3) Premendo brevemente il pulsante broadcast sullo speaker principale, tutti gli speaker secondari verranno disconnessi dal broadcasting.
Premendo il pulsante broadcast su uno degli speaker secondari, solo quello speaker verrà disconnesso dal broadcast, mentre gli altri speaker non verranno influenzati.



INDICATORI LED

Definizione luce:

Indicatore Accensione		ON: Luce bianca accesa	OFF: Luce bianca spenta
Indicatore Bluetooth	M	Ricerca Connessione: Luce bianca lampeggiante	Connessione riuscita: Luce bianca accesa
Indicatore BASSI	BASS	BASSI modalità ON: Luce bianca accesa	BASSI modalità OFF: Luce bianca spenta
Indicatore Broadcast	BC	Broadcast modalità ON: Luce bianca accesa	Broadcast modalità OFF: Luce bianca spenta
Indicatore di carica		In Carica: luci bianche che lampeggiano in sequenza	Carica completata: Luce bianca accesa

RISOLUZIONE PROBLEMI

Lo speaker non si accende?
Ricarica lo speaker o collega il cavo di alimentazione alla presa a muro.

Lo speaker non si spegne a non risponde?
Ripristina lo speaker: tieni premuto il pulsante di accensione per 10 secondi per spegnere e ripristinare.

Non c'è suono?
Regola il volume. Assicurati che il dispositivo Bluetooth sia entro il raggio di portata. Verifica che non ci siano ostacoli che possano bloccare/disturbare il segnale. Controlla tramite la connessione Bluetooth del dispositivo se lo speaker è connesso.

Qualità del suono scadente?
Avvicina il dispositivo allo speaker o prova a rimuovere gli ostacoli tra i due.

Impossibile connettere il dispositivo allo speaker?
Disconnetti altri dispositivi collegati e ignora l'accoppiamento dai tuoi dispositivi, quindi riaccoppia lo speaker. Oppure puoi tenere premuto il pulsante di accensione per 10 secondi per ripristinare lo speaker e riaccoppiarlo.
Assicurati che lo speaker sia entro il raggio di copertura Bluetooth di 10 metri e acceso.

INFORMAZIONI AGLI UTENTI

Ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)" il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.
L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25cm.
L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014.

AMATO013
MADE IN CHINA

©2025 AAAmaze®. Produced by SEECON GROUP LIMITED
88 Kwai Cheong Road, Unit1203, 12/F., NO. 88 Kwai Cheong Road, Kwai Chung Hong Kong - info@seecongroup.com

Imported and distributed by HUBTECH Srl - Via Gian Galeazzo, 16 - 20136 Milano (Italy) on behalf of DPKO Spa - info@hubtech.it - info@aaamaze.com

All trademarks belong to their respective owners.

www.aaamaze.com - info@aaamaze.com

WIRELESS SPEAKER

WAVE A40

USER MANUAL

WARNING

PLEASE READ AND KEEP THIS MANUAL.

-This product is not a toy; keep it out of reach of children.
-Do not use the product for purposes other than those for which it was built.
-Using the product for purposes other than those allowed may result in hazardous situations.
-For domestic use only.
-Keep the product away from heat sources, hot surfaces, and/or flammable materials.
-To ensure the waterproof performance of the wireless speaker, remove all cable connections and close the USB cap. Exposing the wireless speaker to liquids without following these steps may cause permanent damage to the speaker.
-Do not expose your wireless speaker to water while charging, as this may cause permanent damage to the speaker or the power supply.
-The IPX7 waterproof rating means the speaker can be submerged for up to 30 minutes at a depth of one meter.
-Periodically check the condition of the product, and if anomalies are found, contact the retailer or qualified personnel.
-If the speaker is not used for an extended period, it is recommended to charge it at least every three months.
-Never disassemble the product or attempt to open it; there are no reusable parts inside for the user.
-Battery life varies depending on usage patterns and environmental conditions.

To avoid potential hearing damage, limit the listening time at high volumes.

CAUTION! This product contains lithium batteries.
Read the warnings carefully before use! Risk of explosion if you try to replace them or charge them incorrectly.
The batteries are integrated and cannot be removed by the user.
For disposal, please check your local regulations.

The power supplied by the power supply (not included) must be between a minimum of 15 Watts, required by the in-use radio equipment, and a maximum of 60 Watts to reach the maximum charging speed. USB PD fast charging.

PRODUCT CLEANING

To clean the product, simply use a damp cloth.
Do not submerge the speaker in water.

SPECIFICATION

Model: AMATO013
Wireless: V5.3
Bluetooth frequency band: 2402-2480 MHz
Maximum transmission power: 0.87 dBm
Waterproof: IPX7
Battery: 10.8V/5000mAh
Charging Time: 3 Hours
Playtime: 8 Hours (50% Volume)
USB Output: 5V=2A (MAX)
Input: 5V=3A, 9V=2A, 12V=1.67A, 15V=2A, 20V=1.5A
Output: 160W - 1 x 80W (subwoofer) 2 x 30W (midrange) 2 x 10W (tweeter)
Size: 480x203x299 mm
Weight: 5600g

WHAT IS IN THE BOX

x1 Speaker

x1 User Manual

x1 USB C to C cable

BUTTONS AND FUNCTIONS

1. **MODE BUTTON**
Short press MODE to switch AUX, USB, BT.
Long press and hold for 2 seconds to disconnect or reconnect to the last paired device.
After powered on, the light on M will flash means ready to pair.
After paired, the LED will keep lighting on.

2. **BASS BUTTON**
Short press: turn on/ off the BASS.

3. **BROADCAST BUTTON**
Short press: turn on/ off broadcasting connect.

4. **V- / PREV**
Short press: decrease volume, the bottom light bar shows volume level.
Long press: for the previous song, long press in AUX mode will reduce the volume.

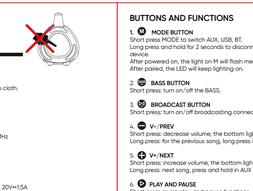
5. **V+ /NEXT**
Short press: increase volume, the bottom light bar shows volume level.
Long press: next song, press and hold in AUX mode to increase the volume.

6. **PLAY AND PAUSE**
Short press music play and pause functions.
Long press and hold for 5 seconds to remove pairing and power off.
Will restore the default volume with a prompt sound.

7. **RGB LIGHT BUTTON**
Short press to switch five light effects and light off.

8. **POWER BUTTON**
Long press and hold for 2 seconds to turn it on/off.
Reset: long press and hold for 10 seconds to reset the speaker if it's crashed (it will shut down).

9. **CHARGING INDICATOR**
10. **TYPE C CHARGING PORT**
11. **USB PORT**
12. **AUX PORT**



BLUETOOTH

Turn on the speaker, search and choose **WAVE A40** in your device to connect it. You will hear a prompt tone after connected successfully.
Long press the MODE button to disconnect pairing.
The speaker will connect your device automatically in next using if your device memorized.
Otherwise, follow above pairing process to connect.

AUDIO AUX IN

Power on the speaker.
Use a 3.5mm audio cable to connect the speaker with your device to play music.

USB

Connect a USB stick to the speaker to play music.
Work as a power bank to charge other USB devices.

AUTOMATICALLY TURN OFF

The speaker will automatically turn off in 10 minutes when bluetooth is not connected and no music is playing.

CHARGING

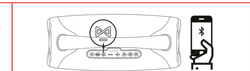
Connect the supplied charging cable to the charge input and to a USB-C port on your computer or to a USB-C charger.
The charging LED is lit white when charging, and the 4 LED indicator will be solid white when fully charged.
It is recommended to charge 10 minutes before you power on the speaker if you 7 days unused, then you can continue to use while charging.

POWER BANK

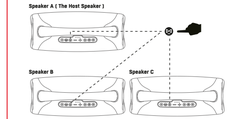
Max 2A output to charge your device.

BROADCAST

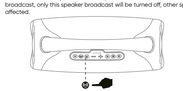
Support to link wirelessly more than 100pcs WAVE A40 compatible speaker together, and the host speaker (WAVE A40) can control all other broadcast speakers (including power off).
1)Turn on the speaker, and connect this host speaker with your Bluetooth device first. Then short press the broadcast button which the broadcast button will keep lighting on. At now the stage, the host speaker is ready to connect other speakers to join in.



2) Short press other WAVE A40's broadcast button to join the broadcasting connection. After that, the host speaker broadcast button will light on and other speakers' broadcast buttons will keep flashing.



3) When the host speaker short press the broadcast button to turn off the broadcast, all the secondary machine broadcast will be turned off.
When the secondary machine short press the broadcast button to turn off the broadcast, only this speaker broadcast will be turned off, other speakers are not affected.



LED LIGHT INDICATOR

Light Definition:

Power Indicator		ON: White light on	Off: White light off
Bluetooth Indicator	M	Connecting: White light flash	Connecting successful: white light on
BASS Indicator	BASS	BASS mode ON: White light on	BASS mode OFF: white light off
Broadcast Indicator	BC	Broadcast mode ON: white light on	Broadcast mode OFF: white light off
Charging indicator		Charging: white light flash one by one	Full Charge: white light on

TROUBLESHOOTING

The speaker does not turn on?
Recharge the speaker or plug in the AC cable to the wall socket.

The speaker does not turn off or does not respond?
Reset your speaker, press and hold Power Button for 10 seconds to shut down and reset.

There is no sound?
Adjust the volume. make sure that your bluetooth device is within range. Ensure there is no obstacles in the way that can block/disturb the signal.
Check via the device's bluetooth connection if the speaker is connected with the device.

There is poor sound quality?
Move the device closer to the speaker or try removing obstacles between them.

Cannot connect the device with the speaker?
Disconnect other connected devices and ignore the pairing from your devices and re-pair the speaker.
Or you can long press and hold Power Button for 10 seconds to reset the speaker to re-pair it.
Please make sure the speaker is within the Bluetooth covering range by 10 meters and powered on.

INFORMATION FOR USERS

pursuant to Legislative Decree N° 49 of 14 March 2014 "Implementation of Directive 2012/19 / EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE)" The crossed out bin symbol shown on the equipment indicates that the product must be at the end of its useful life collected separately from other waste. The user must, therefore, give the equipment complete with essential components reaching the end of its life to the appropriate separate collection centers for electronic and electrotechnical waste, or return it to the retailer at the time of purchase of new equipment of an equivalent type, in the ratio of one to one, or 1 to zero for the equipment with longer side less than 25cm.
Adequate separate collection for the subsequent start-up of the discarded equipment for recycling, treatment and disposal compatible environment helps to avoid possible negative effects on the environment and health and promotes the recycling of materials which the equipment is composed of. Illegal disposal of the product by the user involves the application of sanctions administrative provisions pursuant to Legislative Decree no. Legislative Decree N°49 of 14 March 2014.

AMATO013
MADE IN CHINA

©2025 AAAmaze®. Produced by SEECON GROUP LIMITED
88 Kwai Cheong Road, Unit1203, 12/F., NO. 88 Kwai Cheong Road, Kwai Chung Hong Kong - info@seecongroup.com

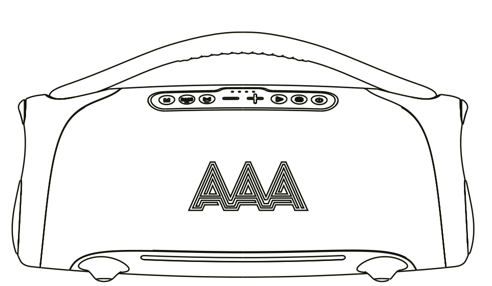
Imported and distributed by HUBTECH Srl - Via Gian Galeazzo, 16 - 20136 Milano (Italy) on behalf of DPKO Spa - info@hubtech.it - info@aaamaze.com

All trademarks belong to their respective owners.

www.aaamaze.com - info@aaamaze.com

MAZE

HAUT-PARLEUR SANS FIL
WAVE A40



MANUEL D'UTILISATION

AVERTISSEMENTS
VEUILLEZ LIRE ET CONSERVER CE MANUEL.

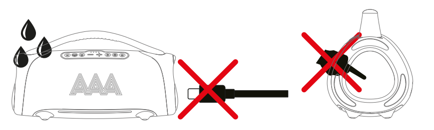
-Ce produit n'est pas un jouet; gardez-le hors de la portée des enfants.
-N'utilisez pas le produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.
-L'utilisation du produit à des fins non autorisées peut entraîner des situations dangereuses.
-Usage domestique uniquement.
-Gardez le produit à l'écart des sources de chaleur, des surfaces chaudes et/ou des matériaux inflammables.
-Pour garantir les performances étanches du haut-parleur sans fil, retirez toutes les connexions de câbles et fermez le capuchon USB. L'exposition du haut-parleur sans fil aux liquides sans suivre ces étapes peut entraîner des dommages permanents à l'enceinte.
-Ne pas exposer votre haut-parleur sans fil à l'eau pendant la charge, car cela pourrait endommager de façon permanente l'enceinte ou l'alimentation.
-La classification d'étanchéité IPX7 signifie que l'enceinte peut être immergée pendant un maximum de 30 minutes à une profondeur d'un mètre.
-Vérifiez périodiquement l'état du produit et, en cas d'anomalie, contactez le revendeur ou le personnel qualifié.
-Si l'enceinte n'est pas utilisée pendant une longue période, il est recommandé de la charger au moins tous les trois mois.
-Ne jamais démonter le produit ni tenter de l'ouvrir; il n'y a pas de pièces réutilisables à l'intérieur pour l'utilisateur.
-La durée de vie de la batterie varie en fonction des modèles d'utilisation et des conditions environnementales.

our éviter d'éventuels dommages auditifs, limitez le temps d'écoute à des volumes élevés.

ATTENTION! Ce produit contient des piles au lithium. Lisez attentivement les avertissements avant utilisation.
Risque d'explosion si vous tentez de les remplacer ou de les charger incorrectement.
Les batteries sont intégrées et ne peuvent pas être retirées par l'utilisateur. Pour l'élimination, veuillez vérifier les réglementations locales.

15 - 60 W USB PD

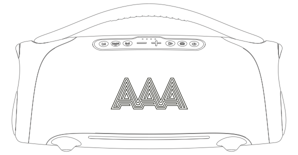
La puissance fournie par le bloc d'alimentation (non fourni) doit être comprise entre 15 watts minimum, requis par l'équipement radio, et 60 watts maximum pour atteindre la vitesse de charge maximale. Charge rapide USB PD.



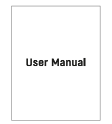
NETTOYAGE DU PRODUIT
Pour nettoyer le produit, utilisez simplement un chiffon humide.
Ne plongez pas l'enceinte dans l'eau.

SPÉCIFICATIONS
Modèle: AMAT0013
Sans fil: V5.3
Bande de fréquence BT: 2402-2480 MHz
Puissance maximale de transmission: 0,87 dBm
Étanchéité: IPX7
Batterie: 10.8V/5000mAh
Temps de charge: 3 heures
Temps de lecture: 8 heures (à 50 % du volume)
Sortie USB: 5V⎓2A (MAX)
Entrée: 5V⎓3A, 9V⎓2A, 12V⎓1.67A, 15V⎓2A, 20V⎓1,5A
Sortie: 160W - 1 x 80W (subwoofer) 2 x 30W (midrange) 2 x 10W (tweeter)
Dimensions: 480x203x259 mm
Poids: 5600g

QUE CONTIENT LA BOÎTE



x1 Enceinte



x1 Manuel de l'utilisateur

x1 Câble USB C vers C

BOUTONS ET FONCTIONS

1. BOUTON MODE
Appuyez brièvement sur MODE pour changer entre AUX, USB, BT.
Appuyez longuement pendant 2 secondes pour déconnecter ou reconnecter le dernier appareil appairé. Une fois allumé, la lumière sur le bouton M clignote, ce qui signifie que l'enceinte est prête à être appariée.
Une fois apparié, le LED restera allumé.

2. BOUTON BASS
Appuyez brièvement : activez/désactivez le BASS.

3. BOUTON BROADCAST
Appuyez brièvement : activez/désactivez la connexion de diffusion.

4. V-/PRÉCÉDENT
Appuyez brièvement : diminuez le volume, la barre lumineuse inférieure indique le niveau du volume. Appuyez longuement : pour la chanson précédente, maintenir appuyé en mode AUX réduira le volume.

5. V+/SUIVANT
Appuyez brièvement : augmentez le volume, la barre lumineuse inférieure indique le niveau du volume. Appuyez longuement : pour la chanson suivante, maintenir appuyé en mode AUX augmentera le volume.

6. LECTURE ET PAUSE
Appuyez brièvement : pour lire ou mettre en pause la musique.
Appuyez longuement pendant 5 secondes pour supprimer l'appairage et éteindre l'enceinte. Le volume par défaut sera restauré avec un son de confirmation.

7. BOUTON RGB LIGHT
Appuyez brièvement pour changer entre cinq effets lumineux et éteindre les lumières.

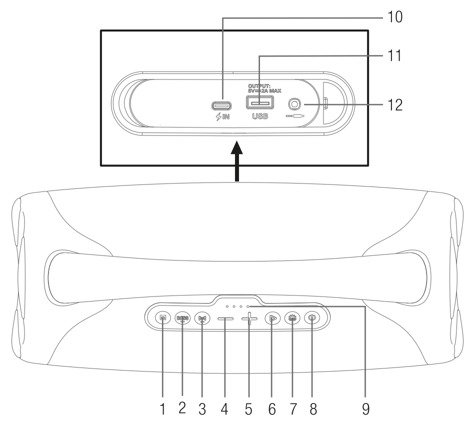
8. BOUTON D'ALIMENTATION
Appuyez longuement pendant 2 secondes pour allumer/éteindre l'enceinte.
Réinitialisation : appuyez longuement pendant 10 secondes pour réinitialiser l'enceinte si elle est figée (elle s'éteindra).

9. INDICATEUR DE CHARGEMENT

10. PORT DE CHARGEMENT TYPE C

11. PORT USB

12. PORT AUX



BLUETOOTH
Allumez l'enceinte, recherchez et choisissez WAVE A40 dans votre appareil pour la connecter. Vous entendrez un son de confirmation après une connexion réussie.
Appuyez longuement sur le bouton MODE pour déconnecter l'appairage.
L'enceinte se reconnectera automatiquement à votre appareil lors de la prochaine utilisation si votre appareil est mémorisé. Sinon, suivez le processus d'appairage ci-dessus pour connecter l'enceinte.

AUDIO AUX IN
Allumez l'enceinte.
Utilisez un câble audio 3,5 mm pour connecter l'enceinte à votre appareil et lire la musique.

USB
Connectez une clé USB à l'enceinte pour lire de la musique.
Elle peut également servir de banque d'alimentation pour charger d'autres appareils USB.

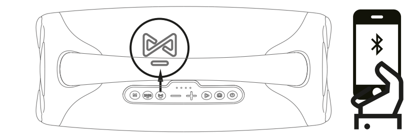
ARRÊT AUTOMATIQUE
L'enceinte s'éteindra automatiquement après 10 minutes si le Bluetooth n'est pas connecté et si aucune musique n'est lue.

CHARGEMENT
Connectez le câble de charge fourni à l'entrée de charge et à un port USB-C de votre ordinateur ou à un chargeur USB-C.
Le LED de chargement s'allume en blanc pendant la charge, et les 4 LED deviendront blanches lorsqu'elles seront complètement chargées.
Il est recommandé de charger l'enceinte pendant 10 minutes avant de l'allumer si elle n'a pas été utilisée pendant 7 jours. Ensuite, vous pouvez continuer à l'utiliser tout en la chargeant.

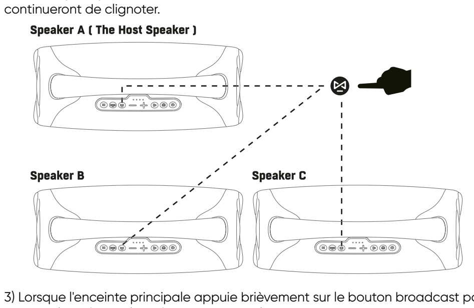
BANQUE D'ALIMENTATION
Sortie maximale de 2A pour charger votre appareil.

BROADCAST
Prend en charge la connexion sans fil de plus de 100 enceintes compatibles WAVE A40 ensemble, et l'enceinte principale (WAVE A40) peut contrôler toutes les autres enceintes en mode diffusion (y compris l'arrêt).

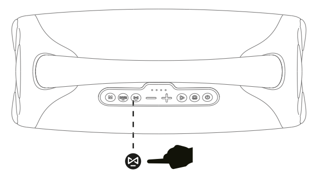
1) Allumez l'enceinte et connectez d'abord cette enceinte principale à votre appareil Bluetooth. Ensuite, appuyez brièvement sur le bouton broadcast, qui restera allumé. À ce moment-là, l'enceinte principale est prête à connecter d'autres enceintes pour rejoindre la diffusion.



2) Appuyez brièvement sur le bouton broadcast des autres enceintes WAVE A40 pour rejoindre la connexion de diffusion. Après cela, le bouton broadcast de l'enceinte principale restera allumé et les boutons broadcast des autres enceintes continueront de clignoter.



3) Lorsque l'enceinte principale appuie brièvement sur le bouton broadcast pour éteindre la diffusion, la diffusion de toutes les enceintes secondaires sera désactivée. Lorsque l'enceinte secondaire appuie brièvement sur le bouton broadcast pour éteindre la diffusion, seule la diffusion de cette enceinte sera désactivée, les autres enceintes ne seront pas affectées.



INDICATEUR LED
Définition des lumières:

Indicateur d'alimentation	Allumé Lumière blanche allumée	Éteint Lumière blanche éteinte
Indicateur Bluetooth	Connexion Lumière blanche clignote	Connexion réussie Lumière blanche allumée
Indicateur BASS	Mode BASS activé-Lumière blanche allumée	Mode BASS désactivé Lumière blanche éteinte
Indicateur de diffusion	Mode diffusion activé-Lumière blanche allumée	Mode diffusion désactivé Lumière blanche éteinte
Indicateur de charge	Charge Lumière blanche clignote une par une	Charge complète Lumière blanche allumée

DÉPANNAGE
L'enceinte ne s'allume pas ?
Rechargez l'enceinte ou branchez le câble d'alimentation à la prise murale.

L'enceinte ne s'éteint pas ou ne répond pas ?
Réinitialisez l'enceinte, appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pendant 10 secondes pour l'éteindre et la réinitialiser.

Il n'y a pas de son ?
Ajustez le volume. Assurez-vous que votre appareil Bluetooth est à portée.
Vérifiez qu'il n'y a pas d'obstacles qui peuvent bloquer/déranger le signal.
Vérifiez via la connexion Bluetooth de l'appareil si l'enceinte est bien connectée.

Qualité sonore médiocre ?
Approchez l'appareil de l'enceinte ou essayez de retirer les obstacles entre les deux.

Impossible de connecter l'appareil à l'enceinte ?
Déconnectez les autres appareils connectés et ignorez l'appairage sur vos appareils, puis réappairez l'enceinte.
Ou vous pouvez appuyer longuement sur le bouton d'alimentation pendant 10 secondes pour réinitialiser l'enceinte et la réappairer.
Assurez-vous que l'enceinte est dans le rayon de couverture Bluetooth de 10 mètres et qu'elle est allumée.

INFORMATIONS AUX UTILISATEURS

Conformément au Décret Législatif n° 49 du 14 mars 2014 "Mise en œuvre de la Directive 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)", Le symbole de la poubelle barrée indiqué sur l'équipement indique que le produit doit, en fin de vie, être collecté séparément des autres déchets. L'utilisateur doit donc remettre l'équipement, complet avec ses composants essentiels ayant atteint la fin de sa vie, dans des centres de collecte séparée appropriés pour les déchets électroniques et électrotechniques, ou le retourner au détaillant au moment de l'achat d'un nouvel équipement de type équivalent, dans un rapport de un à un, ou de 1 à zéro pour les équipements ayant un côté de moins de 25 cm.
Une collecte séparée adéquate en vue de la réutilisation ultérieure de l'équipement mis au rebut pour le recyclage, le traitement et l'élimination dans un environnement compatible contribue à éviter d'éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé, et favorise le recyclage des matériaux dont est composé l'équipement. L'élimination illégale du produit par l'utilisateur entraîne l'application de sanctions administratives conformément aux dispositions du Décret Législatif n°49 du 14 mars 2014.

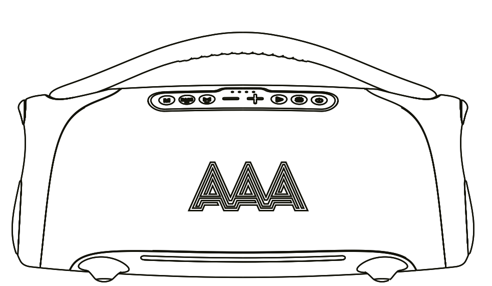
AMAT0013
MADE IN CHINA

©2025 AAAmaze®. Produced by SEECON GROUP LIMITED
88 Kwai Cheong Road, Unit1203, 12/F., NO. 88 Kwai Cheong Road, Kwai Chung Hong Kong - info@seecongroup.com
Imported and distributed by HUBITECH Srl - Via Gian Galeazzo, 16 - 20136 Milano (Italy) on behalf of DIMO Spa - info@hubitech.it - info@aaamaze.com
All trademarks belong to their respective owners.

www.aaamaze.com - info@aaamaze.com

MAZE

KABELLOSER LAUTSPRECHER
WAVE A40



BEDIENUNGSANLEITUNG

WARNUNG
BITTE LESEN SIE DIESES HANDBUCH UND BEWAHREN SIE ES AUF.

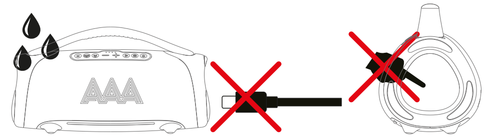
-Dieses Produkt ist kein Spielzeug; halten Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern.
-Verwenden Sie das Produkt nicht für andere Zwecke, als es dafür gebaut wurde.
-Die Verwendung des Produkts für nicht erlaubte Zwecke kann zu gefährlichen Situationen führen.
-Nur für den Hausgebrauch.
-Halten Sie das Produkt von Wärmequellen, heißen Oberflächen und/oder brennbaren Materialien fern.
-Um die wasserdichten Eigenschaften des drahtlosen Lautsprechers zu gewährleisten, entfernen Sie alle Kabelverbindungen und schließen Sie die USB-Kappe. Das Aussetzen des drahtlosen Lautsprechers gegenüber Flüssigkeiten ohne diese Schritte kann zu dauerhaften Schäden am Lautsprecher führen.
-Setzen Sie Ihren drahtlosen Lautsprecher nicht während des Ladevorgangs Wasser aus, da dies zu dauerhaften Schäden am Lautsprecher oder am Netzteil führen könnte.
-Die IPX7-Wasserdichtigkeitsklasse bedeutet, dass der Lautsprecher für bis zu 30 Minuten in einer Tiefe von einem Meter untergetaucht werden kann.
-Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Produkts, und bei Unregelmäßigkeiten kontaktieren Sie den Händler oder qualifiziertes Personal.
-Wenn der Lautsprecher über längere Zeit nicht verwendet wird, wird empfohlen, ihn mindestens alle drei Monate zu laden.
-Zerlegen Sie das Produkt niemals und versuchen Sie nicht, es zu öffnen; es gibt keine wiederverwendbaren Teile im Inneren für den Benutzer.
-Die Akkulaufzeit variiert je nach Nutzungsmodus und Umgebungsbedingungen.

Um mögliche Hörschäden zu vermeiden, begrenzen Sie die Hörzeit bei hoher Lautstärke.

VORSICHT! Dieses Produkt enthält Lithiumbatterien. Lesen Sie die Warnhinweise vor Gebrauch sorgfältig durch! Bei falschem Austausch oder Laden besteht Explosionsgefahr. Die Batterien sind integriert und können vom Benutzer nicht entfernt werden. Bitte überprüfen Sie die örtlichen Vorschriften für die Entsorgung.

15 - 60 W USB PD

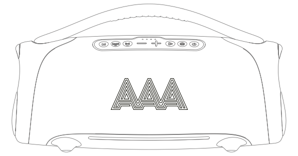
Die vom Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten) gelieferte Leistung muss zwischen mindestens 15 Watt (erforderlich für das Funkgerät) und höchstens 60 Watt liegen, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.
USB-PD-Schnellladen.



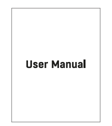
PRODUKTREINIGUNG
Um das Produkt zu reinigen, verwenden Sie einfach ein feuchtes Tuch.
Tauchen Sie den Lautsprecher nicht in Wasser.

SPEZIFIKATION
Modell: AMAT0013
Drahtlos: V5.3
BT-Frequenzband: 2402-2480 MHz
Maximale Sendeleistung: 0,87 dBm
Wasserdicht: IPX7
Batterie: 10.8V/5000mAh
Ladezeit: 3 Stunden
Wiedergabezeit: 8 Stunden (50% Lautstärke)
USB-Ausgang: 5V⎓2A (MAX)
Eingang: 5V⎓3A, 9V⎓2A, 12V⎓1.67A, 15V⎓2A, 20V⎓1,5A
Ausgang: 160W - 1 x 80W (subwoofer) 2 x 30W (midrange) 2 x 10W (tweeter)
Größe: 480x203x259 mm
Gewicht: 5600g

WAS IST IM PAKET



x1 Lautsprecher



x1 Benutzerhandbuch

x1 USB C-zu-C-Kabel

TASTEN UND FUNKTIONEN

1. MODE-TASTE
Drücken Sie kurz die MODE-TASTE, um zwischen AUX, USB, BT zu wechseln.
Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um sich vom letzten gekoppelten Gerät zu trennen oder wieder zu verbinden.
Nach dem Einschalten blinkt das Licht an der M-Taste, was bedeutet, dass der Lautsprecher bereit ist, sich zu koppeln.
Nach der Kopplung bleibt die LED dauerhaft eingeschaltet.

2. BASS-TASTE
Kurzes Drücken: BASS ein-/ausschalten.

3. BROADCAST-TASTE
Kurzes Drücken: Broadcasting-Verbindung ein-/ausschalten.

4. V-/VORHERIG
Kurzes Drücken: Lautstärke verringern, die untere Lichtleiste zeigt den Lautstärkewert an. Langes Drücken: Für das vorherige Lied, langes Drücken im AUX-Modus verringert die Lautstärke.

5. V+/NÄCHSTER
Kurzes Drücken: Lautstärke erhöhen, die untere Lichtleiste zeigt den Lautstärkewert an. Langes Drücken: Nächstes Lied, langes Drücken im AUX-Modus erhöht die Lautstärke.

6. WIEDERGABE UND PAUSE
Kurzes Drücken: Musik abspielen und pausieren.
Langes Drücken für 5 Sekunden: Entfernt die Kopplung und schaltet das Gerät aus. Setzt die Standardlautstärke zurück mit einem Hinweis-Ton.

7. RGB-LICHT-TASTE
Kurzes Drücken: Wechselt zwischen fünf Lichteffekten und schaltet das Licht aus.

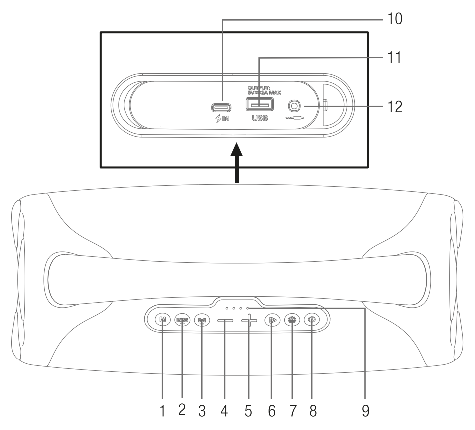
8. EIN/AUS-TASTE
Langes Drücken für 2 Sekunden, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
Reset: Langes Drücken für 10 Sekunden, um den Lautsprecher zurückzusetzen, falls er abgestürzt ist (das Gerät wird heruntergefahren).

9. LADESTANDSANZEIGE

10. TYPE-C-LADEANSCHLUSS

11. USB-ANSCHLUSS

12. AUX-ANSCHLUSS



BLUETOOTH
Schalten Sie den Lautsprecher ein, suchen und wählen Sie WAVE A40 auf Ihrem Gerät, um ihn zu verbinden. Sie hören einen Bestätigungston, nachdem die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.
Halten Sie die MODE-TASTE lange gedrückt, um die Kopplung zu trennen.
Der Lautsprecher verbindet sich automatisch mit Ihrem Gerät, wenn es im nächsten Gebrauch gespeichert wurde. Andernfalls folgen Sie dem oben genannten Kopplungsprozess, um eine Verbindung herzustellen.

AUDIO AUX IN
Schalten Sie den Lautsprecher ein. Verwenden Sie ein 3,5-mm-Audiokabel, um den Lautsprecher mit Ihrem Gerät zu verbinden, um Musik abzuspielen.

USB
Schließen Sie einen USB-Stick an den Lautsprecher an, um Musik abzuspielen.
Arbeitet als Powerbank, um andere USB-Geräte aufzuladen.

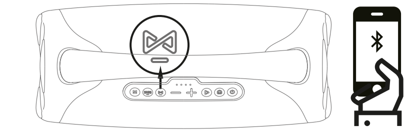
AUTOMATISCHES AUSSCHALTEN
Der Lautsprecher schaltet sich automatisch nach 10 Minuten aus, wenn Bluetooth nicht verbunden ist und keine Musik abgespielt wird.

LADEN
Schließen Sie das mitgelieferte Ladekabel an den Ladeeingang und an einen USB-C-Anschluss Ihres Computers oder an ein USB-C-Ladegerät an.
Die Lade-LED leuchtet weiß, wenn der Lautsprecher aufgeladen wird, und die 4 LED-Anzeigen leuchten dauerhaft weiß, wenn der Lautsprecher vollständig aufgeladen ist. Es wird empfohlen, den Lautsprecher 10 Minuten vor dem Einschalten aufzuladen, wenn er 7 Tage lang nicht verwendet wurde. Danach können Sie den Lautsprecher während des Ladevorgangs weiterhin verwenden.

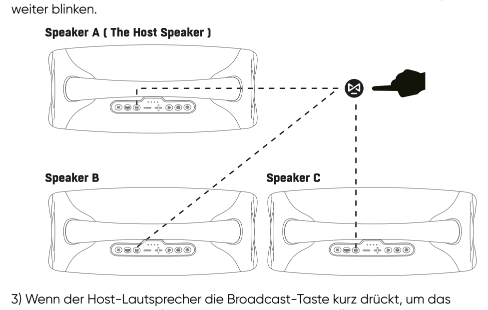
POWERBANK
Maximal 2A Ausgang, um Ihr Gerät aufzuladen.

BROADCAST
Unterstützt das drahtlose Verknüpfen von mehr als 100 WAVE A40-kompatiblen Lautsprechern miteinander, und der Host-Lautsprecher (WAVE A40) kann alle anderen Broadcast-Lautsprecher steuern (einschließlich Ausschalten).

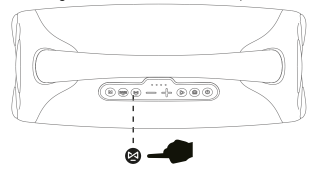
1) Schalten Sie den Lautsprecher ein und verbinden Sie diesen Host-Lautsprecher zuerst mit Ihrem Bluetooth-Gerät. Drücken Sie dann kurz die Broadcast-Taste, die Broadcast-Taste bleibt eingeschaltet. Zu diesem Zeitpunkt ist der Host-Lautsprecher bereit, andere Lautsprecher zu verbinden, um beizutreten.



2) Drücken Sie kurz die Broadcast-Taste eines anderen WAVE A40, um die Broadcasting-Verbindung beizutreten. Danach leuchtet die Broadcast-Taste des Host-Lautsprechers, während die Broadcast-Tasten der anderen Lautsprecher weiter blinken.



3) Wenn der Host-Lautsprecher die Broadcast-Taste kurz drückt, um das Broadcasting auszuschalten, wird das Broadcasting aller sekundären Lautsprecher ausgeschaltet. Wenn der sekundäre Lautsprecher die Broadcast-Taste kurz drückt, um das Broadcasting auszuschalten, wird nur das Broadcasting dieses Lautsprechers ausgeschaltet, die anderen Lautsprecher sind nicht betroffen.



LED-LICHTANZEIGE
Lichtdefinition:

Stromanzeige	EIN Weißes Licht an	AUS Weißes Licht aus
Bluetooth-Anzeige	Verbindung Weißes Licht blinkt	Verbindung erfolgreich Weißes Licht an
BASS-Anzeige	BASS-Modus EIN Weißes Licht an	BASS-Modus AUS Weißes Licht aus
Broadcast-Anzeige	Broadcast-Modus EIN Weißes Licht an	Broadcast-Modus AUS Weißes Licht aus
Ladeanzeige	Laden, weißes Licht blinkt nacheinander	Vollständig aufgeladen Weißes Licht an

FEHLERBEHEBUNG
Der Lautsprecher lässt sich nicht einschalten?
Laden Sie den Lautsprecher auf oder schließen Sie das AC-Kabel an die Steckdose an.

Der Lautsprecher lässt sich nicht ausschalten oder reagiert nicht?
Setzen Sie den Lautsprecher zurück, indem Sie die Power-Taste 10 Sekunden lang gedrückt halten, um ihn herunterzufahren und zurückzusetzen.

Kein Sound?
Stellen Sie die Lautstärke ein, stellen Sie sicher, dass Ihr Bluetooth-Gerät in Reichweite ist. Achten Sie darauf, dass keine Hindernisse den Weg blockieren oder das Signal stören.
Überprüfen Sie über die Bluetooth-Verbindung des Geräts, ob der Lautsprecher mit dem Gerät verbunden ist.

Schlechte Soundqualität?
Bewegen Sie das Gerät näher an den Lautsprecher oder versuchen Sie, Hindernisse zwischen den beiden zu entfernen.

Konnte das Gerät nicht mit dem Lautsprecher verbinden?
Trennen Sie andere verbundene Geräte und ignorieren Sie die Kopplung auf Ihren Geräten, und koppeln Sie den Lautsprecher erneut.
Oder Sie können die Power-Taste 10 Sekunden lang gedrückt halten, um den Lautsprecher zurückzusetzen und erneut zu koppeln.
Stellen Sie sicher, dass der Lautsprecher innerhalb der Bluetooth-Reichweite von 10 Metern und eingeschaltet ist.

INFORMATIONEN FÜR BENUTZER

Gemäß dem Gesetzesdekret Nr. 49 vom 14. März 2014 "Umsetzung der Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE)", Das durchgestrichene Mülltonnensymbol auf dem Gerät zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer getrennt von anderen Abfällen gesammelt werden muss. Der Benutzer muss daher das Gerät zusammen mit seinen wesentlichen Komponenten, die das Ende seiner Lebensdauer erreicht haben, in geeigneten Sammelstellen für Elektro- und Elektronikschrott abgeben oder es dem Einzelhändler zurückgeben, wenn er ein neues Gerät gleicher Art im Verhältnis eins zu eins oder eins zu null für Geräte mit einer kürzeren Seite von weniger als 25 cm kauft. Eine angemessene getrennte Sammlung zur anschließenden Wiederverwendung des ausgemusterten Geräts zur Wiederverwertung, Behandlung und Entsorgung in einer umweltverträglichen Umgebung trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit zu vermeiden und das Recycling der Materialien zu fördern, aus denen das Gerät besteht. Die illegale Entsorgung des Produkts durch den Benutzer führt zur Anwendung von Verwaltungsstrafen gemäß den Bestimmungen des Gesetzesdekrets Nr. 49 vom 14. März 2014.

AMAT0013
MADE IN CHINA

©2025 AAAmaze®. Produced by SEECON GROUP LIMITED
88 Kwai Cheong Road, Unit1203, 12/F., NO. 88 Kwai Cheong Road, Kwai Chung Hong Kong - info@seecongroup.com
Imported and distributed by HUBITECH Srl - Via Gian Galeazzo, 16 - 20136 Milano (Italy) on behalf of DIMO Spa - info@hubitech.it - info@aaamaze.com
All trademarks belong to their respective owners.

www.aaamaze.com - info@aaamaze.com